

Para ver más recursos sobre transporte en bicicleta, vaya a
<http://marilynch.com/blog/resources/en-espanol>
<http://bikemonterey.org> Mari Lynch, 831.375.6278

Leyes de ciclismo de California – bicicletas

Este es un resumen de la sección sobre bicicletas del Código Vehicular de California. Consulte el Código Vehicular en www.leginfo.ca.gov [or <http://dmv.ca.gov/about/bicycle.htm?lang=es>] para mayor información y la redacción exacta.

21200 — Los ciclistas tienen los mismos derechos y responsabilidades que los automovilistas.

21200.5 — Es ilegal montar bicicleta mientras esté bajo la influencia de narcóticos o alcohol.

21201 — Cuando pasee en bicicleta de noche, se requiere el siguiente equipo:

- Un faro delantero blanco en su bicicleta o una luz blanca en su persona, que sea visible desde 300 pies, tanto de frente como de los lados de la bicicleta
- Un reflector rojo que sea visible desde 500 pies al ser iluminado por los faros de un vehículo motorizado;
- Un reflector blanco o amarillo en cada pedal, que sea visible desde 200 pies, tanto desde el frente como desde atrás;
- Un reflector blanco o amarillo de ambos lados de la parte delantera de la bicicleta, que sea visible de cada lado, y un reflector blanco o rojo en la parte trasera de la bicicleta, que sea visible de cada lado, o llantas reflectorizadas;

21201 (a) No deberá operarse una bicicleta en la carretera a menos que dicha bicicleta esté equipada con un freno que dé al operador la capacidad de hacer que una rueda de la bicicleta resbale en pavimento seco y llano cuando se le aplique dicho freno.

21204 – Las bicicletas deben tener un asiento permanente. Los pasajeros deben tener un asiento separado. Los pasajeros de 4 años o menores, o que pesen menos de 40 libras, deben viajar en asientos que puedan sostenerlos de manera segura y proteger al pasajero de todas las partes móviles de la bicicleta.

21212 — Los ciclistas y los pasajeros menores de 18 años deben llevar un casco que cumpla con los estándares de ANSI o Snell.

21650.1 — Los ciclistas paseando en el borde de alguna carretera deben viajar en el mismo sentido que el resto del tráfico.

27400 — Los ciclistas no pueden usar audífonos que les tapen ambos oídos. Esta sección no se aplica a dispositivos para personas con deficiencias auditivas.

*Traducción al español cortesía de Orange County Transportation Authority <http://octa.net> and Juan Quintana, Editorial Solutions.
Revisado 20 abril 2015*

For more Spanish-language bicycling resources, see
<http://marilynch.com/blog/resources/en-espanol>
<http://bikemonterey.org> Mari Lynch, 831.375.6278

California Vehicle Code - bicycles

This is a summary of the bicycle section of the California Vehicle Code. Check vehicle code at www.leginfo.ca.gov or http://dmv.ca.gov/portal/dmv/?1dmy&urile=wcm:path:/dmv_content_en/dmv/pubs/brochures/fast_facts/ffd137 for more detailed information and exact wording.

21200 — Bicycle riders have all the rights and responsibilities of vehicle drivers.

21200.5 — It is unlawful to ride a bicycle under the influence of alcohol or drugs.

21201 — The following equipment is required on bicycles ridden at night:

- *A white headlight, or white lamp attached to the rider, visible from 300 feet in front of and from the sides of the bicycle*
- *A red reflector visible from 500 feet when illuminated by a motor vehicle's headlights*
- *A white or yellow reflector on each pedal visible from 200 feet to the front and to the rear of the bicycle*
- *A white or yellow reflector on each side of the front of the bicycle, and a white or red reflector on each side of the back of the bicycle, or reflectorized tires*

21201 (a) No person shall operate a bicycle on a roadway unless it is equipped with a brake which will enable the operator to make one braked wheel skid on dry, level, clean pavement.

21204 — The bicycle must have a permanent seat. Passengers must have a separate seat. Those under four years old, or weighing 40 pounds or less, must be restrained and protected from moving parts of the bicycle.

21212 — Bicyclists and bicycle passengers under the age of 18 must wear a helmet that meets ANSI or Snell standards.

21650.1 — Bicyclists on the shoulder of a roadway must ride in the same direction as the traffic.

27400 — Bicyclists may not wear earplugs in both ears or a headset covering both ears. This section does not apply to hearing aids.

This flier last revised 20 April 2015

On the *Bicycling Monterey (County) website*:

Included in the large volume of English-language biking resources at <http://bikemonterey.org>, there is a riding skills, safety tips, and bike laws section—short link is <http://bit.ly/CABikeLaws>. Some such info is also provided in the Spanish resources section, <http://bit.ly/espanolBICI> AKA <http://marilynch.com/blog/resources/en-espanol>